

Guía de Eliminación de Residuos Residenciales

Basura, Reciclaje, Graneles y Más



DICIEMBRE 2025 – NOVIEMBRE 2026



Departamento de Servicios
Ambientales y de Ingeniería



ÍNDICE

- 2** SERVICIO PARA DEL DÍA DE NAVIDAD
- 3** MAPA DE COLECCIÓN
- 4** BASURA
- 5** RECICLAJE
- 6** RESIDUOS VOLUMINOSOS
- 8** RESIDUOS PELIGROSOS
- 9** CONSEJOS PARA LA RECOLECCIÓN
- 10** MANTENIMIENTO DE ÁRBOLES
- 11** PREPARACIÓN PARA TORMENTAS

Recogida de basura el día de Navidad

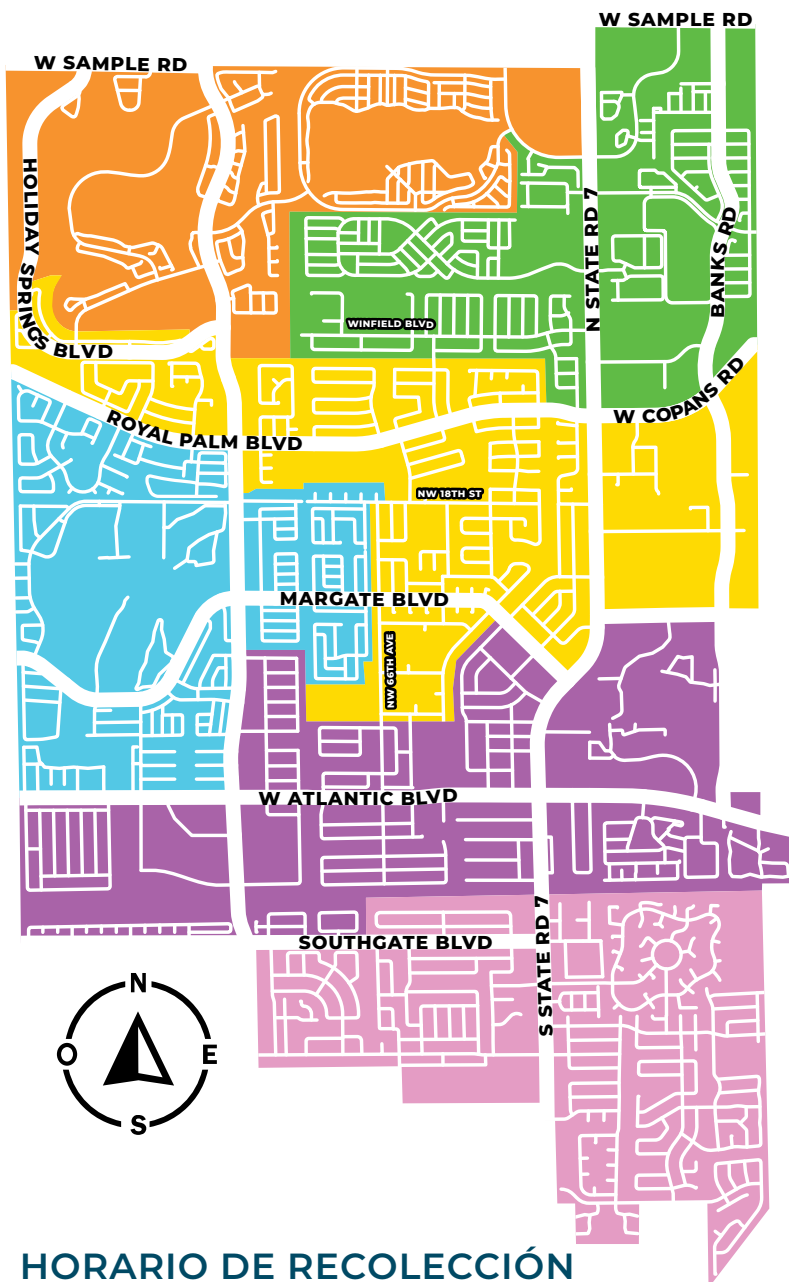
Al finalizar el año y dar la bienvenida a las fiestas, les recordamos brevemente el servicio de recogida de basura del día de Navidad.

Si su día habitual de recogida coincide con el 25 de diciembre, no se recogerá la basura ese día. Para los residentes afectados, la recogida se reanudará con normalidad en su siguiente día programado, y podrán colocar hasta dos (2) bolsas de basura adicionales junto a su contenedor.

Los árboles de Navidad se pueden colocar en la acera para su recogida. Antes de colocarlo, retire todos los adornos, luces y decoraciones. Los árboles deben tener una longitud máxima de 6 pies y el tronco no debe tener más de 8 pulgadas de diámetro.

Los residentes de complejos de viviendas multifamiliares deben consultar con la administración de su edificio para conocer el calendario de recogida de basura durante las fiestas.

Mapa de Colección



HORARIO DE RECOLECCIÓN

Basura	Residuos voluminosos/ de jardín	Reciclaje
Lunes y jueves	Jueves	Lunes
Martes y viernes	Viernes	Martes
Miércoles y sábado	Sábado	Miércoles
Lunes y jueves	Lunes	Jueves
Martes y viernes	Martes	Viernes
Miércoles y sábado	Miércoles	Sábado

CLIENTES DE RESIDENCIAS MULTIFAMILIARES

Consulte con la administración de su propiedad o con la Asociación de Propietarios su horario de recogida y restricciones.

¿QUIERE CONFIRMAR SUS DÍAS DE RECOGIDA?

¡Consulte el mapa en línea de los Servicios de Recolección de Residuos Sólidos y Reciclaje de la Ciudad!

1. Visite margatefl.com/Garbage y seleccione el botón 'Find Your Collection Days'.

Find Your
Collection Days

2. Escriba su dirección en el recuadro 'Type Address' en la esquina superior derecha. Use el formato 901 NW 66 AVE, no 901 Northwest 66th Avenue.
3. Seleccione su dirección en el menú desplegable o presione **Enter**.
4. El mapa se ampliará y mostrará los días de recolección de:
 - Basura
 - Reciclaje
 - Residuos voluminosos/de jardín

EXAMPLE

Trash, Recycling & Bulk Pick-up Information

ADDRESS:	901 NW 66 AVE
GARBAGE:	MONDAY & THURSDAY
RECYCLING:	THURSDAY
BULK / YARD WASTE:	MONDAY

¡Listo! Verá todo lo que necesita de un vistazo... ¡sin dudas ni recolecciones perdidas!

Basura

La basura residencial se recoge dos veces por semana, incluyendo días festivos, excepto el día de Navidad. Utilice el contenedor verde proporcionado por la Ciudad para la basura.

Artículos de basura aceptables

- Envoltorios de alimentos
- Plástico endeble, film transparente
- Materiales reciclables contaminados
- Residuos de cocina y alimentos
- Utensilios de plástico, pajitas y espuma de poliestireno
- Tapas de plástico para botellas

Unacceptable Garbage Items

- Escombros de construcción y demolición
- Residuos voluminosos
- Televisores y desechos electrónicos
- Residuos domésticos peligrosos



TAPA SIN CERRAR



BASURA SIN CONTENIDO



CARTÓN DEJADO AFUERA

Toda la basura debe colocarse dentro de los contenedores de basura de manera que la tapa pueda cerrarse completamente. No se recogerá la basura colocada afuera o encima de los contenedores. El cartón debe romperse a un tamaño no mayor a 3 pies x 3 pies y colocarse dentro del contenedor azul.

Preguntas frecuentes sobre basura y reciclaje

¿Dónde debo dejar mi carrito de basura para que lo recojan?

Para una recolección exitosa, coloque el carrito junto a la acera en un área lo más cercana posible (a menos de 1 pie) pero fuera de la calle, y al menos a 3 pies de cualquier obstrucción, incluyendo autos, árboles, otros carritos, etc. Coloque sus artículos junto a la acera antes de las 7 a.m. los días de recolección.

¿Puedo colocar basura adicional al lado o encima de mi carrito de basura?

No. Toda la basura debe colocarse dentro del carrito verde con la tapa completamente cerrada.

No se recogieron mis desechos. ¿Con quién me comunico?

Revise sus artículos para ver si hay un aviso de no recolección. Esto explicará por qué no se recogieron. Corrija el motivo de la no recolección para asegurarse de que se recojan el próximo día programado para ese tipo de desechos. Si tiene preguntas sobre su aviso de no recolección, o si no lo recibió, llame a Republic Services al 954-583-1830 o envíe un correo electrónico a garbage@margatefl.com.

¿Puedo estacionar mi vehículo en la calle los días de recolección?

Aunque es legal estacionar su vehículo en la calle, estacionarse en la calle durante sus días de servicio puede dificultar el acceso de los camiones de basura a los carritos de basura/reciclaje y a los materiales a granel.

Reciclaje

El reciclaje mantiene a Margate limpia y reduce los residuos, pero colocar los artículos no reciclables en los contenedores azules puede ralentizar el proceso y contaminar los materiales. El reciclaje se recoge una vez por semana, incluidos los días festivos, excepto el día de Navidad. Utilice el contenedor azul para reciclar.

Qué hacer y qué no hacer al reciclar

Sí: Coloque artículos de papel, plástico y metal en su contenedor.

Revistas, papel de oficina/periódicos



Cartones de leche y jugo



Cartón aplanado



Botellas de agua, botellas de refresco



Detergente para ropa



No se debe



* Los artículos deben enjuagarse bien y eliminar cualquier contenido anterior. También deben tener las tapas quitadas (limpias, secas y sueltas).



No se aceptan en el contenedor de reciclaje:

- Residuos en bolsas
- Reciclables en bolsas
- Residuos de jardín
- Residuos de alimentos
- Ropa
- Materiales peligrosos
- Aparatos electrónicos
- Poliestireno extruido
- Residuos de construcción
- Residuos médicos
- Productos farmacéuticos
- Bolsas de plástico
- Residuos de jardín

¿Tiene más preguntas? Visite margatefl.com/FAQWasteDisposal

Mi carrito de basura/reciclaje está dañado o falta. ¿Cómo lo reemplazo?

Para carritos dañados: Comuníquese con Republic Services al 954-583-1830 o envíe un correo electrónico a garbage@margatefl.com. Incluya su nombre, dirección y número de teléfono.

Para carritos faltantes: Comuníquese con el número de no emergencia de la policía, 954-764-4357, para presentar una denuncia. Una vez que tenga su número de caso y dirección, comuníquese con Republic Services. El primer reemplazo es gratuito.

El plazo de entrega es de hasta tres (3) días hábiles.

Genero mucha basura. ¿Cómo puedo obtener un carrito de basura adicional?

Hay carritos de basura adicionales disponibles por un costo mínimo único. Comuníquese con Republic Services al 954-583-1830 para comprar un contenedor adicional.



¿SABÍA QUE...?

¡La ciudad de Margate cuenta con un punto de recogida de reciclaje para los residentes! Está ubicado en el estacionamiento de **Oriole Park**, en 7055 NW 1st Street.

El punto está abierto durante el día, desde el amanecer hasta el atardecer, todo la semana.

Residuos voluminosos

Los residuos voluminosos consisten en artículos domésticos grandes que no pueden colocarse en un carrito de basura debido a su tamaño, forma o peso. Los residuos voluminosos y de jardín se recogen una vez por semana, el día de recolección de basura, opuesto al día de reciclaje. Las pilas están limitadas a 3 yardas cúbicas. Los residentes con pilas excesivamente grandes deberán programar un servicio de recolección adicional con costo, contactando a Republic Services al 954-583-1830. Los residuos deben colocarse al menos a 90 cm de cualquier obstrucción y lejos de ramas de árboles o cables de servicios públicos que puedan interferir con el funcionamiento del brazo y la garra.

¿POR QUÉ NO RECOGIERON MIS RESIDUOS VOLUMINOSOS?

Preparación: Coloque todos los artículos al menos a 3 pies de distancia de otros objetos (por ejemplo, buzón, auto, árbol, carritos de basura y reciclaje, etc.). NO coloque los artículos voluminosos debajo de ramas bajas ni cables de servicios públicos. Vea cómo preparar sus artículos para su recogida en la página 9.

Recogida tardía: Los desechos voluminosos o de jardín deben depositarse detrás de la acera, o dentro de la zona de la cuneta si no hay acera, antes de las 7 a.m. del día de recogida y no antes de 3 días antes. Si el camión ya ha pasado por su casa antes de que pueda colocar los desechos a granel junto a la acera, es demasiado tarde. Es posible que el conductor no regrese para retirar los desechos a granel, y tendrá que esperar hasta el siguiente día de servicio. Los desechos a granel no pueden permanecer en la cuneta hasta el próximo servicio.



Vidrio: Los artículos de vidrio que se depositen como residuos voluminosos deben estar dentro de una caja de cartón u otro recipiente rígido sellado. Por favor, etiquete la caja para indicar que contiene vidrio. Si no está bien cerrado, no se retirará.

Materiales de construcción y demolición: Estos materiales no son aceptables. Código de la ciudad, Sección 19-9. El ayuntamiento no se responsabiliza de la recogida de materiales de construcción desechados, como tierra, piedra, yeso, hierro u otros materiales similares provenientes de propiedades privadas. El propietario/ocupante de la propiedad deberá desechar estos materiales.

Residuos generados por contratistas: Los residuos generados por contratistas no se aceptan a granel. Los contratistas, incluyendo paisajistas, contratistas y artesanos, son responsables de retirar los residuos generados en su trabajo. Los materiales de construcción y demolición no se aceptan a granel.

¡EMPIEZA BIEN Y ORDENA BIEN!

¿No sabes dónde va cada cosa? Visita margatefl.com/WasteWizard o escanea el código QR para encontrar nuestro recurso Waste Wizard y aprender a desechar cientos de artículos.



Artículos a granel/de jardín aceptables

- Alfombras
- Accesorios (lavabos, inodoros, etc.)
- Muebles, colchones
- Artículos de vidrio, etiquetados y en su contenedor
- Pequeñas cantidades de madera (contrachapado, tablas, restos, etc.) provenientes del mantenimiento ocasional del hogar
- Electrodomésticos (p. ej., refrigeradores, congeladores, aires acondicionados) sin freón y certificados como tales
- Césped cortado, hojas
- Podas de arbustos y árboles, ramas de árboles

Artículos inaceptables

- Cualquier residuo peligroso o dañino para quienes lo manipulan
- Partes de vehículos, vehículos abandonados
- Residuos corporales, residuos líquidos
- Materiales de construcción
- Animales muertos
- Equipos electrónicos (computadoras, baterías recargables, televisores, etc.)
- Inflamables y explosivos
- Residuos domésticos peligrosos
- Neumáticos (sin rin)

Pila demasiado grande: Las pilas de residuos a granel/de jardín están limitadas a 3 yardas cúbicas (~3 lavadoras). Las pilas de más de 3 yardas cúbicas recibirán un aviso de no recolección con instrucciones para programar un servicio de recolección adicional con un costo. Las primeras 3 yardas cúbicas son gratuitas.

3 yardas cúbicas



Artículos inaceptables: Es posible que tenga artículos en su pila que no sean aceptables para granel. Los artículos inaceptables que se encuentran a menudo en las pilas a granel son pintura, neumáticos, vidrio, materiales de construcción y aparatos electrónicos. Visite margatefl.com/Bulk para saber qué no se acepta.



Bolsas no transparentes: Los residuos de jardín deben colocarse en bolsas de plástico transparente (recortes de césped, hojas, recortes de arbustos, etc.) o sueltos en la acera (por ejemplo, ramas de árboles) sin residuos que no sean de jardín en la bolsa. No se permiten contenedores personales.



Mi refrigerador, congelador o unidad de aire acondicionado No se retiró durante el servicio a granel. ¿Por qué? Un técnico certificado debe retirar el freón de los refrigeradores, congeladores y unidades de aire acondicionado y etiquetarlo como tal antes de colocarlo en la acera para su recolección a granel.

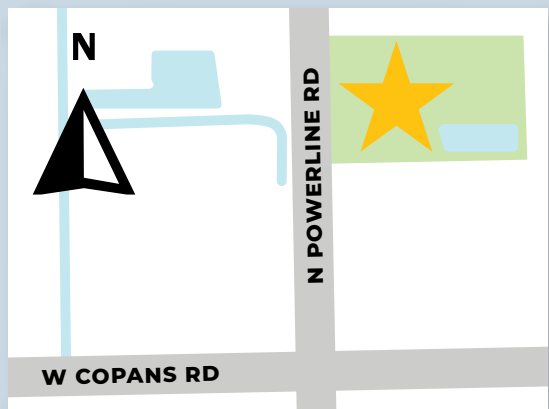
¿Dónde puedo desechar mis materiales de construcción y demolición y residuos a granel (con costo)? Para obtener una lista de lugares que aceptan escombros de construcción y demolición y residuos a granel con costo, visite margatefl.com/FAQ. Comuníquese con las instalaciones antes de traer sus residuos para confirmar su aceptación, horarios, costo, limitaciones y más.

Residuos Peligrosos

La Ciudad de Margate no recoge residuos peligrosos ni aparatos electrónicos en la acera y no deben depositarse junto con la basura común. La Ciudad ofrece a los residentes opciones gratuitas para desechar correctamente los residuos peligrosos, ya sea en los puntos de entrega del Condado de Broward o en los eventos de recolección organizados por la Ciudad. Se requiere comprobante de domicilio en Margate. Más información en margatefl.com/HHW.

Ubicaciones de entrega de residuos domésticos peligrosos en el Condado de Broward Sábados de 9 a.m. a 3 p.m.

Pompano Beach
2780 N Powerline Road
Pompano Beach, FL 33069



Se requiere comprobante de domicilio en Margate.

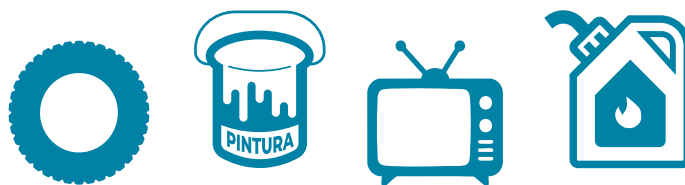
Ubicaciones adicionales:

Davie
5490 Reese Road
Davie, FL 33314

West Park
5601 W Hallandale Beach Boulevard
Pembroke Park, FL 33023

Visite broward.org/Waste para obtener más información!

EVENTOS DE ELIMINACIÓN DE RESIDUOS PELIGROSOS Y ELECTRÓNICOS



Eventos de Eliminación de Residuos Domésticos Peligrosos y Electrónicos de la Ciudad de Margate

Dónde: Oriole Park, 7055 NW 1st Street

- Domingo, 11 de enero de 2026 • 9 a.m. a 3 p.m.
- Sábado, 18 de abril de 2026 • 9 a.m. a 2 p.m. *
- Sábado, 19 de septiembre de 2026 • 9 a.m. a 2 p.m. *

* Durante estos eventos, se ofrecerá la destrucción segura de documentos de hasta tres (3) cajas de papel de tamaño estándar (18 x 9 x 12").

Debe presentar comprobante de domicilio en Margate. Las fechas y horarios están sujetos a cambios.

DESHÁGASE DE ARMAS DE FUEGO Y MUNICIONES

La Oficina del Sheriff de Broward tomará posesión de las armas de fuego y municiones no deseadas de los ciudadanos para su eliminación segura. Visite <https://www.sheriff.org/Community/Pages/Gun-Return-Policy.aspx> para obtener más información.

DESECHO DE MEDICAMENTOS CON RECETA

Hay un buzón en la farmacia Walgreens ubicada en 7150 W. Atlantic Blvd. El buzón solo está disponible durante el horario de farmacia.

Consejos para la Recolección

Un poco de preparación ayuda mucho a mantener nuestra ciudad limpia y el buen funcionamiento del servicio. Siga estos sencillos consejos para asegurarse de que sus residuos, materiales reciclables y de jardín se recojan de forma segura y eficiente:



ESTACIONE BIEN

Evite estacionarse en la calle los días de recolección siempre que sea posible para no bloquear el acceso de los camiones de recolección.



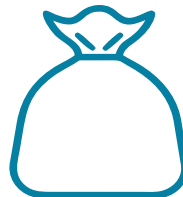
MENOS DESORDEN

Evite posibles daños a su césped. Coloque pequeñas cantidades de desechos de jardín en el contenedor verde. La tapa debe cerrarse completamente.



SACA A TIEMPO

La basura y el reciclaje deben colocarse en la acera antes de las 7 a.m. del día de recolección, pero no antes de las 5 p.m. del día anterior. Los camiones no regresarán a los contenedores de servicio que no estén en la acera ni sean accesibles.



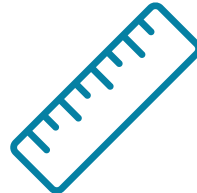
MEJOR EMBOLSADO

La basura debe embolsarse para mantener los contenedores limpios y sin olores. No coloque el reciclaje en bolsas antes de colocarlo en el contenedor azul. Los artículos reciclables deben estar sueltos, enjuagados y sin líquidos ni contenido previo.



COLOCA CORRECTO

Coloque los contenedores de basura y reciclaje en la acera con la tapa completamente cerrada y las ruedas y el asa orientados hacia su casa.



ESPACIA CON GRACIA

Coloque los carritos y los desechos voluminosos/de jardín al menos a 3 pies de otros objetos (por ejemplo, buzón, automóvil, árbol). No coloque los carritos ni la pila de desechos voluminosos/de jardín debajo de cables de servicios públicos, ramas bajas, etc.



PIENSA LIGERO, EMPAQUE BIEN

Los carritos de basura no deben pesar más de 150 libras cuando estén llenos. Recuerde que la tapa debe poder cerrarse por completo!



CALLES LIMPIAS

Retire los carritos de basura y reciclaje después de la recolección dentro de las doce (12) horas. Las pilas de desechos voluminosos y de jardín con un aviso de no recolección deben retirarse dentro de las 12 horas. De lo contrario, se pueden infringir las normas y se pueden aplicar multas.

Mantenimiento de Árboles

Los árboles sanos mantienen nuestros vecindarios seguros, frescos y hermosos. Pero podar árboles implica una preparación y responsabilidad necesarias, no solo por seguridad, sino también para su correcta eliminación.

INFÓRMATE ANTES DE PODAR

Antes de contratar a alguien o usar las tijeras usted mismo, asegúrese de cumplir con las normativas locales.

The City of Margate exige que la poda se realice de acuerdo con las normas del Instituto Nacional Americano de Estándares (ANSI A-300) y del Condado de Broward (Secciones 40.355 y 40.704 del Código Municipal).

QUÉ HACER CON LOS RESIDUOS DE ÁRBOLES

Las ramas de árboles, las hojas de palmera y los desechos de jardín se acumulan rápidamente. Aquí te explicamos cómo desecharlos correctamente:

Los desechos pequeños de jardín (por ejemplo, recortes de césped, hojas y podas de arbustos y árboles) deben colocarse en bolsas de basura de plástico transparente.

Los desechos grandes de jardín (por ejemplo, ramas de árboles y hojas de palmera) no necesitan embolsarse ni agruparse, pero no pueden tener más de ocho (8) pulgadas de diámetro ni más de seis (6) pies de largo.

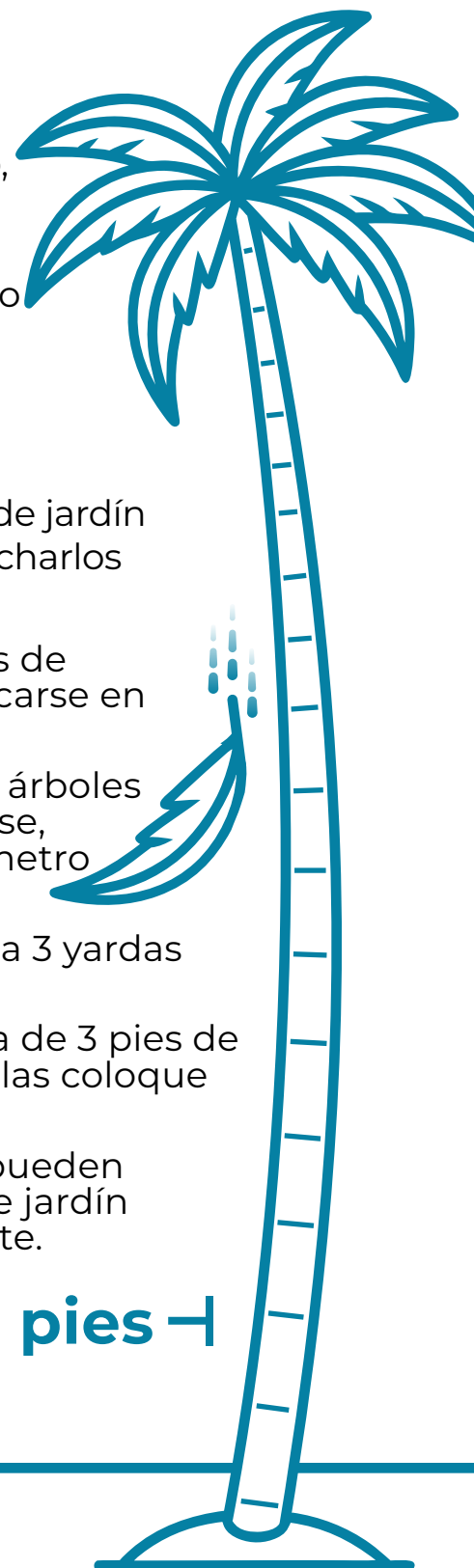
- Las pilas de residuos a granel/de jardín están limitadas a 3 yardas cúbicas.
- Mantenga las pilas ordenadas y a una distancia mínima de 3 pies de carritos, buzones, árboles o vehículos estacionados. No las coloque debajo de cables o ramas bajas.
- Solo los residuos de jardín generados en la propiedad pueden depositarse en la acera para su retirada. Los residuos de jardín generados por el contratista deben ser retirados por este.



└ 3 pies ┘



└ 3 pies ┘



Preparación para tormentas

Las tormentas pueden interrumpir los servicios regulares, y los contenedores o escombros sueltos pueden convertirse en proyectiles durante vientos fuertes. Siga estos pasos para mantener su hogar y vecindario seguros:

ANTES DE UNA TORMENTA

No coloque desechos voluminosos ni restos de poda de árboles una vez pronosticada una tormenta. Los escombros sueltos pueden obstruir los desagües o convertirse en proyectiles peligrosos en caso de vientos fuertes.

Asegure los desechos de jardín que ya haya colocado en la acera y vuelva a colocar los contenedores, incluso si están llenos, para evitar que se vuelquen o se los lleve el viento.

DURANTE Y DESPUÉS DE UNA TORMENTA

En caso de tormenta, todos los servicios se suspenderán si nuestra área experimenta vientos de 39 mph o más. Si los servicios se suspenden debido a las condiciones de la tormenta, espere el aviso oficial de la ciudad de Margate antes de volver a colocar los contenedores o escombros.

Una vez que las condiciones mejoren, el servicio se reanudará cuando sea posible, pero se esperan retrasos.

39 mph



**SALGA LOS
CONTENEDORES
Y LOS DESECHOS
SOLO DESPUÉS
DE QUE SEA
SEGURO
HACERLO Y SE
REANUDEN LOS
SERVICIOS**

**TRAIGA LOS
CONTENEDORES
Y EL MATERIAL
SUELTO CUANDO
SE PRONOSTIQUE
UNA TORMENTA
O VIENTOS DE
MÁS DE 39MPH**



¡Obtenga más información y manténgase informado!

Para estar al tanto de la preparación para huracanes en Margate, visite margatefl.com/Hurricane o escanee este código QR. ¡Encuentre información sobre refugios, guías, listas de verificación y otros recursos!

Para obtener actualizaciones sobre tormentas y servicios, ¡síguenos en todas nuestras redes sociales!

Síguenos en redes sociales:
Facebook Instagram Twitter YouTube @CityofMargateFL



Departamento de Servicios Ambientales y de Ingeniería
901 NW 66th Avenue, Suite A
Margate, FL 33063



¡SÍGUENOS

 margatefl.com

 [YouTube.com/CityofMargateFL](https://www.youtube.com/CityofMargateFL)

 [facebook.com/CityofMargateFL](https://www.facebook.com/CityofMargateFL)

 [instagram.com/CityofMargateFL](https://www.instagram.com/CityofMargateFL)

 [X.com/CityofMargateFL](https://www.x.com/CityofMargateFL)

 [Nextdoor.com](https://www.nextdoor.com)

 margatefl.com/Newsletter